

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THAN UYÊN
TỈNH LAI CHÂU**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Than Uyên, ngày 28 tháng 6 năm 2022

Số: 01/2022/QĐCNHGT-DS

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN**

Căn cứ các Điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của: Bà Trần Thị H và ông Phạm Tuấn T;

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện đề ngày 26 tháng 5 năm 2022 của bà Trần Thị H;
- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 13 tháng 6 năm 2022 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

* Người khởi kiện: Bà Trần Thị H, sinh năm 1978; Địa chỉ: Đội 9, xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu;

* Người bị kiện: Ông Phạm Tuấn T, sinh năm 1979; Địa chỉ: Khu 7, thị trấn T, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu; Nơi làm việc: Trường tiểu học xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu;

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định tại khoản 2 Điều 32 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án (nếu có).

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 13 tháng 6 năm 2022 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 13 tháng 6 năm 2022 cụ thể như sau:

- Về nghĩa vụ trả nợ:

Ông Phạm Tuấn T nhất trí trả nợ cho bà Trần Thị H tổng số tiền còn nợ lại theo hợp đồng vay tài sản là **26.800.000** đồng (Hai mươi sáu triệu tám trăm nghìn đồng) và tiền lãi trong tổng số tiền nợ gốc **29.000.000** đồng tính từ ngày 14/02/2020 đến tháng 6/2022 với tổng số tiền lãi là **6.500.000** (Sáu triệu năm trăm nghìn đồng). Tổng số tiền cả nợ gốc và lãi ông Phạm Tuấn T phải trả cho bà Trần Thị H là **33.300.000** (Ba mươi ba triệu ba trăm nghìn đồng).

- Về phương thức, thời gian thanh toán cụ thể như sau:

+ Ông Phạm Tuấn T có trách nhiệm trả số tiền nợ cho bà Trần Thị H là **33.300.000** (Ba mươi ba triệu ba trăm nghìn đồng) đồng **theo từng tháng bằng tiền mặt; Số tiền phải trả hàng tháng là 2.000.000** đồng (Hai triệu đồng) trên một tháng, thực hiện vào ngày 15 hàng tháng, kể từ ngày 15/7/2022 cho đến khi trả hết số nợ trên.

Bà Trần Thị H đồng ý với phương thức, số tiền, thời gian thanh toán trả nợ như trên.

- Về các vấn đề khác: Không có.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các bên tham gia hòa giải;
- VKSND huyện Than Uyên;
- Chi cục THADS huyện Than Uyên;
- Lưu TA.

THẨM PHÁN

Lường Xuân Thu